

Коллектив авторов

Житие Федора Едесского

Выпуск 1

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 304
ББК 60.5
К60

К60 **Коллектив авторов**
Житие Федора Едесского: Выпуск 1 / Коллектив авторов – М.: Книга по Требованию, 2021. – 112 с.

ISBN 978-5-4241-5673-1

ISBN 978-5-4241-5673-1

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2021
© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2021

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

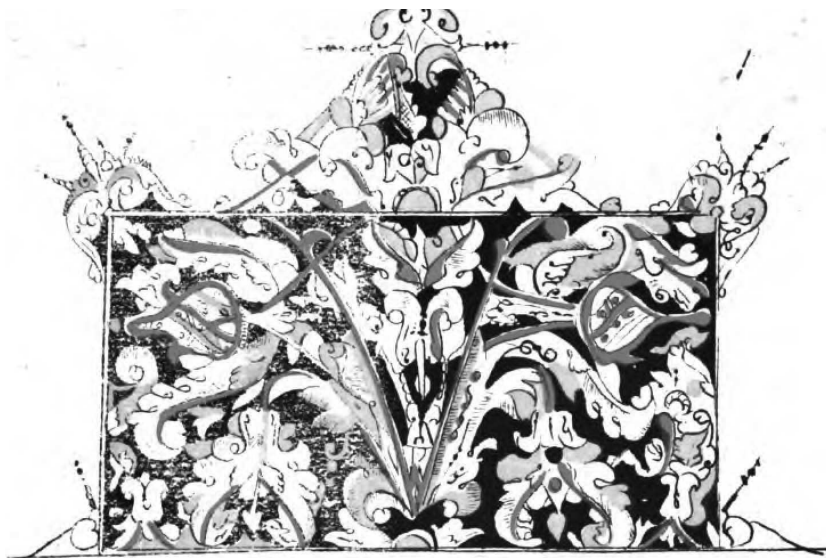
Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.

STAMP

SEP 13 1985



Сіє поученіє прѣвнаѣ, ѡца
царїѡна дѣшепоузно

Нкоже бо пѣсѣю и мѡи пригвож-
дѣнно надрепѣ неподвижъ
но ёсть накіако дѣло . Ёже
аще хошетъ таікожде и мѡи
страхомъ бѣжимъ пригвожде
помыслъ . неподвижимъ ёсь
накію волю протнѣю , іако
накрѣпѣ пригвождѣнныи . но,
іещѣ наішо ащадти помышля-
етъ , ни воймъ подамъ , и даё-
тѣа , ни похотію мамѣтѣа ,
ни печалію дѣланіа побѣжда-
емъ ёсмь . ни презорѣтвомъ
дмѣтѣа . ни завнѣстію расѣ
паіаетѣа , ни минѣвшихъ
оукоризнѣхъ поспомнаѣ . ма-
льбо прѣжде нсхо да ѡжи-
тѣа ожда , де распатіемъ .

2
тако ішпергінса мнра , нк
бжін любви притозднпн
са ани накрате . шжитіа се
повса дни нхода ождаю
ще . недонжнмы ннедбн
ственны нмбтн похоти ,
нмысн протскіа . дадею
днса когда тбхъ пріати
помыслиши , іхже шметані
єнз шпержеса . бюднса
данепотн роднтель , ін
сердободя перва любсе по
манеши , нпечан мнрсіа
обратнса неоупраженъ о
бленннса , доцртвн нбем
небо бжнзъ той ~~іже~~ начн
ноіже опомъ пребьдаєтз
поземн оубо позаа зміа
бюдєтз нашеа паты да
же ндожнпота нашего . н
запннаны псб непочнвъ і
єгда нападѣтз тн мысн ,
нчача нестыдннса тбхъ
обыврјати своємъ оцуду
сокршн змієвхъ главѣ тб
мже потнсанію аще прндѣ
пнзъ єсн работн бгоши .

оуготованъ срѣце ненабеспечаліе
нинапокои, нинавесеііе
ноискѣсы и скорби, многими
бо и скорби подбѣетъ нами
вниши воцрѣтїе нѣное, іоу
скїи иприскорбныи пѣть ве
дыи ижншотъ, и маю иже
обрѣтѣютъ его, дашии ма
иже маюхъ иведикнхъ, іоу
притѣа ихъ оуправи живо
свои. невннман дѣнивыхъ
іо бндливымъ. аще мнози
будутъ званн, маюже изъ
бранныхъ, иходан поахо
пнымъ правномъ даже и
доконца стертѣти іа, га
рече дааъ, ізрадноже еже,
аъ тшорю. Гако гдѣхъ нецѣ
шахъ, ігако нѣмъ нешперъ
заа оустъ спонхъ, и прочее,
подражанъ тѣхъ еликоже іе
ихъ непокоривїи и не поухшан
ци сѣть и дерзи оукоающе
ипотребнн сѣть. но аще и
істо оуничженїа творнпъ
и и оукорнзны неподнжнн
буди нѣмъ аки гдѣхъ, дааъ

Бо оіемъ гдетъ іохраніе пати моа
 іако неогрѣшати ии газдѣ
 комъ моимъ положихъ оуі
 томъ моимъ хранію . іаже
 потомъ пожелѣхъ нати бѣдѣ
 іо оца творити собою крѣ
 постію іскѣрое творити по
 дшаніе , похушаніе почино
 можеша творити седеше
 ніе , зачѣю премудрости іра
 бжін , іотога раждається
 похушаніе іо преобидѣніе
 свѣхъ свѣхъ , іотога смире
 ніе испохъ похъ оумерщєніе
 іотога похотное корєніе оуца
 даю , іотѣхъ свѣхъ не до
 стятцы дшепніи іо жагающа
 тін тако бѣда дѣда творѣ
 охртѣ не гдѣ нашєміе смѣ
 же цапа ннѣ іпрено нво
 свѣки свѣкомъ , аминь . ;

Восіавша в по́стницѣхъ , впе
лицѣхъ да́врѣ ста́со о́ца на́шего
са́во . по се́мъ же съ́вша а́рхіе
пѣпъ по́сраде́ еде́сть .

и да́же по́мнила и пра́внѣи
шаа да́жда , спіа́но ш́паи́їа
сѣпа , и ма́гикаго бѣ́гоцвои́

и́сусъ проче́сти

Исусъ бѣ́тъ ш́цъ гдѣ́ о́седе
и́же и́тель по́рѣцъ нѣхъ и́земнѣ
и́днѣмъ и́же по́бѣмъ и́невнѣи
мы́мъ , бѣ́гоцвои́ици е́дино
ро́дныи и́тъ , и́сусъ бѣ́тъ
бѣ́зла́тѣнъ же и́бѣзнача́е
ш́о́ца ро́днѣициа , бѣ́тъ о́
бѣ́га пре́модрость , ви́бѣхъ со
ста́нѣнїа со́держа́щиа , и́и
да́весь ми́ръ со́творшїа . бѣ́го
цвои́нъ о́утѣ́шитѣль стѣи
и́живо́творящїи дѣ́хъ . ш́о́ца
и́сусъ да́и , и́иномъ гдѣ́нъ ѣ
до́вѣ́комъ , трїно́ста́ннаа
ї́едино́бѣ́ннаа не́раздѣ́ннаа
ста́а трї́ца . со́верше́ннаа
ца́вою и́сѣ́ствомъ , і́сѣ́во
не́и́змѣ́нае́мое , бѣ́нача́дно
е́стество́ . и́о́у́нее до́дойнѣ
доо

6
Естественнаа Бѣгостыни,
Отроица Единъ Бѣгъ содѣ
тель и содержатель всѣхъ,
шѣкъ, даа просащемъ му
дрость и разумъ, и не пре
зираа согрѣшающаго но по
ложитъ покаяніе на спасеніе
его же Бѣгосодатъ нѣныа
снѣ, и сдѣлатъ понѣтпа а
гдѣ. того оубо Бѣгаго и пре
миостиваго Бѣга Бѣгосодарю
іазъ недостойныи и худыи
аще и недополенъ есмь на сѣ
воуопіе того Бѣгостыни. то
мо трноса и сповѣданіе и де
лельпоту. и молаа оуцы
шатн ма понъже днѣ аще при
зоухта. и да ти ми сопо по
шверзеніе оустъ мойхъ, іа
да и спобѣмъ добродѣтежно
и пользы дшѣпныа и споднено
понѣтинныхъ оубо того Бѣгосо
двнн, достойно естъ и при
зыпати. поспомниаа бо пе
ликаго мужа, іакоже онѣ
мъ подпиги и пощѣніа и до
бродѣтеи. недостойтѣво

таковыа мѣда сѣчайшіа поль
 зы великаго рекѣ Феодора, бы
 вша оубѣдильнѣи дѣла сѣженна
 сабы, възасвѣніе положити,
 аггльскимъ житіемъ и пребл
 ваніемъ прешѣдша, и посѣм
 сщенин прѣпѣлѣ оукраинѣшаго
 града едескаго, и многи оубо
 дша спены ксѣгъ прѣдѣши.
 и радно апостѣльною бѣгопъ при
 емшаго проповѣдати слово
 истинны, исправаити оубѣ
 стѣа прѣицы, понеже и бжн
 даръ ѣдѣкомъ сеи оистинно
 прѣжде во зачатїа его избрѣ
 и прѣжде ржтѣа его ошѣда.
 како же житіе іоу стапѣ и мѣ
 ти емѣ и ноческаго, ищѣніа
 истиннаго образа, аще оубо
 и бо ін єсть мѣа інѣ начато
 но оубо настѣпнѣма чѣнаа и
 мѣостнѣнаа она дша, и прѣ
 мнѣма брата тѣо его и рава
 єже по образи онемъ слово.
 разумѣ и те же оін, и же дше по
 лезнаго сего житїи поїдѣн, и
 че іо же єже кснѣгъ не долаточє
 тѣо іоца

йще во ивоубе і до сто анію не
 доста почестю . подобае же
 маю щше цю до прнвестн . га
 шкюа такодн бцсть рон
 педю , нкакопъ зачатіа ест
 обра прежде предсташнн ,
 нпосемъ пораду прочаа нпо
 пгданіа начати .

Мужь нгбкн немного дѣтѣ
 предннн нмы шедеса град
 нма емо нмеонъ блгошбрн
 роднтелю ннъ . нповбгопѣрн
 нстраісѣ бжнн воспитанъ . вса
 любаше добродѣтедннн о
 бра , понеже оубо нбраку юче
 таніа быти подобаетъ , нсо
 пещаста сего роднтела родн
 тедема деонцъ , нма кн маріа
 гаже нбраку прнвестн юнош
 онаже радостю кепрнмшн .
 кенже дѣвншодати паче дн
 блаше . нпечаль імбаше о бра
 цѣ , прнцѣ жашнмаже ннеоца
 блющнма роднтелема попи
 коющнма посемъ нбрака со
 четаніа , нмеонъ ючеша еса
 блгороднаже поѣде се о вса бѣ

ити

9.
родителѣ , и имѣніе довольно
имѣши мѣриже добрымъ жи
вѣши обычаемъ , причастна
нравомъ мужа сотвораетъ
подобна ей разумъ същидую
внѣ , вѣбъ техъ же и бѣкихъ жи
вѣще смѣжемъ , аще е оубо
единоа мти бѣсть , мѣже ска
же похъ непридѣна ей имѣти
онѣмъ же сгѣдо дѣшею болаши ,
пѣжно чѣсто прихождаше цркви
наземнѣ и бѣдѣши , и посто мѣзъ
многимъ себѣ оудручаюши , и
хлѣбъ себѣ шолъ творѣше це
зы . днѣ и ношѣ молашица да и
ка ей отрочѣ е го же данна е го
приожити гдѣше . во единъ же
шднѣ ввперѣдую соуботу стаго
постѣ . е го же егда же пама
дежникаго мѣнка , а е одора тирона
обыка е стѣ цркви творити .
принде ѣбѣе жена и бѣже ственне
іаплѣстѣ и цркви купно и мѣже
по обычею молаше ега , истѣи
его оучники іаплѣ помѣтѣ подди
зающе да ти и ма инѣ , купно же
истаго мѣнка , а е одора молаши